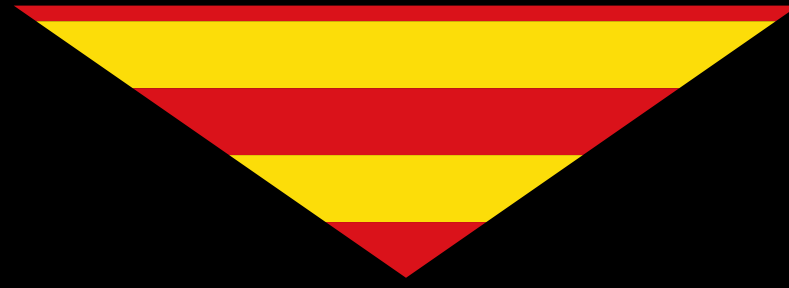


Ray-Ban

CATALAN



ESPAÑOL



ENGLISH



ITALIANO



DEUTSCH



Ray-Ban

CATALAN

**DONA-LI UNA NOVA VIDA
A LES TEVES ULLERES**



**APROFITA AL MÀXIM
EL SEU POTENCIAL
I DESCOBREIX ELS NOSTRES
CONSELLS PER A
CUIDAR-LES CADA DIA**

AVANÇA

Ray-Ban

CATALAN

PROTEGEIX

DESCOBREIX MÉS

NETEJA

DESCOBREIX MÉS

PORTA-LES

DESCOBREIX MÉS

TORNAR

PROTEGEIX

Col·loca les ulleres en l'estoig de funda dura o tova per a protegir la muntura i les lents d'esgarrapades.



Evita acostar-se a fonts de calor intensa com a aire calent, vapor d'aigua i forns amb les seves lents graduades o ulleres de sol: els recobriments aplicats a les lents podrien resultar danyats.

**TORNAR**

NETEJA**NETEJA FREQUENT**

Neteja les ulleres amb el drap especial subministrat, evitant l'ús de teixits abrasius com el paper de cuina mocadors o samarretes que puguin alterar les característiques dels filtres.

**NETEJA A FONS**

Neteja les ulleres amb aigua i sabó neutre a temperatura ambient.



Assegura't d'assecar bé les ulleres amb el drap suau i net subministrat.

**TORNAR**

PORTA-LES

No col·loqui les ulleres sobre una superfície amb les lents cap avall, ja que podrien danyar-se.



TORNAR

Ray-Ban

ESPAÑOL



**DALE NUEVA VIDA
A TUS GAFAS**



**APROVECHA AL MÁXIMO
SU POTENCIAL
Y DESCUBRE NUESTROS
CONSEJOS PARA
CUIDARLAS CADA DÍA**

ADELANTE





PROTEGE

DESCUBRE MÁS

LIMPIA

DESCUBRE MÁS

VISTE

DESCUBRE MÁS



VOLVER

PROTEGE

Coloca tus gafas en la funda dura o blanda para proteger la montura y las lentes de arañazos.



Evita acercarte a fuentes de calor intenso como aire caliente, vapor de agua y hornos con tus lentes graduadas o gafas de sol: los recubrimientos aplicados a las lentes podrían resultar dañados.



VOLVER

LIMPIA**LIMPIEZA FRECUENTE**

Limpia las gafas con el paño especial suministrado, evitando el uso de tejidos abrasivos como el papel de cocina, pañuelos o camisetas que puedan alterar las características de los filtros.

**LIMPIEZA A FONDO**

Limpia las gafas con agua y jabón neutro a temperatura ambiente.



Asegúrate de secar bien las gafas con el paño suave y limpio suministrado.

**VOLVER**

Ray-Ban

ESPAÑOL



LLÉVALAS

No coloques las gafas sobre una superficie con las lentes hacia abajo, ya que podrían dañarse.



VOLVER

Ray-Ban

ENGLISH



**BRING YOUR
GLASSES TO LIFE**



**MAXIMIZE THEIR POTENTIAL
AND DISCOVER OUR TIPS
FOR DAILY CARE.**

NEXT





PROTECT

LEARN MORE

CLEAN

LEARN MORE

WEAR

LEARN MORE

BACK

PROTECT

Store your glasses in a designated hard or soft case to protect the frame and lenses from scratches.



Avoid exposing your prescription or sunglasses lenses to sources of heat such as hot air, steam, or ovens, as the treatments applied to the lenses could be damaged.



BACK

CLEAN

FREQUENT CLEANING

Clean your glasses with the provided cleaning cloth, avoiding abrasive materials like paper towels, tissues, or shirts that can alter the filters' properties.



DEEP CLEANING

Use neutral soap and room temperature water to clean your glasses.



Be sure to dry them thoroughly with a soft, clean cloth.



BACK

WEAR

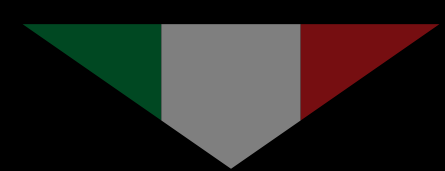
Do not place your glasses lens- side down on a surface, as this can cause damage.



BACK

Ray-Ban

ITALIANO



**DAI NUOVA VITA AI
TUOI OCCHIALI**



**VALORIZZA AL MASSIMO
LE LORO POTENZIALITÀ
E SCOPRI I NOSTRI CONSIGLI
PER PRENDERTENE CURA
OGNI GIORNO.**

AVANTI



Ray-Ban

ITALIANO



PROTEGGI

SCOPRI DI PIÙ

PULISCI

SCOPRI DI PIÙ

INDOSSA

SCOPRI DI PIÙ



INDIETRO

Ray-Ban

ITALIANO



PROTEGGI

Riponi l'occhiale all'interno dell'apposita custodia rigida o morbida, per proteggere la montatura e le lenti da eventuali graffi.



Evita di avvicinarti con le lenti da vista o da sole a fonti di calore intense come aria calda, vapore acqueo e forno: i trattamenti applicati alle lenti potrebbero danneggiarsi.



INDIETRO

PULISCI**PULIZIA FREQUENTE**

Pulisci l'occhiale con l'apposito panno in dotazione, evitando l'uso di tessuti abrasivi come carta da cucina, fazzoletti o magliette che possono alterare le caratteristiche dei filtri.

**PULIZIA PROFONDA**

Pulisci l'occhiale utilizzando sapone neutro e acqua a temperatura ambiente.



Assicurati di asciugare bene l'occhiale con l'apposito panno morbido e pulito.

**INDIETRO**

Ray-Ban

ITALIANO



INDOSSA

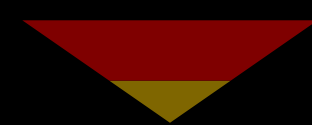
Non appoggiare gli occhiali su una superficie con le lenti rivolte verso il basso perché potrebbero danneggiarsi.



INDIETRO

Ray-Ban

DEUTSCH



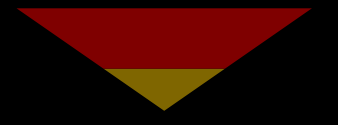
**HAUCHE DEINER BRILLE
NEUES LEBEN EIN**



**IHR POTENZIAL MAXIMIEREN
ENTDECKE UNSERE TIPPS,
WIE DU SIE JEDEN TAG
PFLEGEN KANNST**

WEITER





SCHÜTZEN

MEHR ERFAHREN

REINIGEN

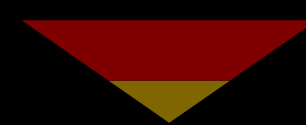
MEHR ERFAHREN

TRAGEN

MEHR ERFAHREN



ZURÜCK



SCHÜTZEN

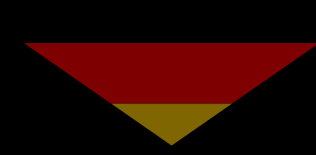
Lege die Brille in das entsprechende Hart- oder Weichschalenetui, um den Rahmen und die Gläser vor Kratzern zu schützen.



Vermeide es, dich mit deinen Brillengläsern oder alleine in die Nähe von starken Hitzequellen wie Heißluft, Wasserdampf und Öfen zu begeben: Die auf den Gläsern aufgetragenen Beschichtungen können beschädigt werden.



ZURÜCK



REINIGEN

HÄUFIGE REINIGUNG

Reinige die Brille mit dem mitgelieferten Tuch und vermeide die Verwendung von Scheuertüchern wie Küchenpapier, Taschentüchern oder T-Shirts, da diese die Eigenschaften der Filter verändern können.



TIEFENREINIGUNG

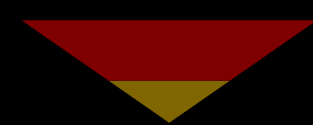
Reinige die Brille mit milder Seife und Wasser bei Raumtemperatur.



Trockne die Gläser gründlich mit dem mitgelieferten weichen, sauberen Tuch ab.



ZURÜCK



TRAGEN

Lege die Brille nicht mit den Gläsern nach unten auf eine Oberfläche, da sie sonst beschädigt werden könnten.



ZURÜCK